

## Einleitung

Diese Gebrauchsanleitung hilft Ihnen bei der

- bestimmungsgemäßen und
- sicheren

Montage der MDL68 Pendelleuchte und

anschließendem Gebrauch und Entsorgung der MDL68 Pendelleuchte und Komponenten.

## Pflichten im Umgang mit dieser Gebrauchsanleitung

Jede Person, die die MDL68 Pendelleuchte

- reinigt oder
- entsorgt,

muss den vollständigen Inhalt dieser Gebrauchsanleitung zur Kenntnis genommen und verstanden haben.

Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung immer griffbereit und sicher auf.

Bei einer Weitergabe der MDL68 Pendelleuchte und Komponenten geben Sie die Gebrauchsanleitung mit.

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die MDL68 Pendelleuchte darf ausschließlich auf festen und tragfähigen Untergründen befestigt werden.

Die MDL68 Pendelleuchte gewährleistet die Schutzart IP20 und Schutzklasse II.

Die MDL68 Pendelleuchte ist für keine anderen Bereiche geeignet. Zum bestimmungsgemäßen Gebrauch gehört auch die Beachtung aller Informationen in dieser Gebrauchsanleitung, insbesondere die Beachtung der Sicherheitshinweise.

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder Personenschäden führen.

Die MGL LICHT GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen.

## Allgemeine Sicherheitshinweise

### Gefahr durch unzureichende Qualifikation

Montage, Installation, Inbetriebnahme, Wartung, Reparatur, Außerbetriebnahme und Demontage dürfen nur Fachhandwerker (z. B. Elektro-Installateure) durchführen, die ausreichend dafür qualifiziert sind, alle produktbegleitenden Anleitungen beachten und alle einschlägigen Richtlinien, Normen, Gesetze und anderen Vorschriften einhalten. Gebrauchsanleitungen anderer Geräte oder Bauteile die in Verbindung mit der Wandleuchte montiert oder betrieben werden, müssen ebenfalls beachtet werden.

### Lebensgefahr durch Stromschlag

Wenn Sie spannungsführende Komponenten berühren, besteht Lebensgefahr durch Stromschlag.

Bevor Sie am Produkt arbeiten, schalten Sie das Produkt spannungsfrei, indem Sie alle Stromversorgungen abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.

### Sachschaden durch anliegende Spannung bei Montage

Während der Verdrahtung und Installation der Leuchten und Versorgungsgeräte immer spannungslos arbeiten.

Nichtbeachtung kann zur Zerstörung der LED- Module führen.

## Entsorgung



Alle Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen getrennt vom Hausmüll über die dafür vorgesehenen Rücknahmestellen entsorgt werden. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung des alten Geräts vermeiden Sie Umweltschäden. Weitere Informationen zur Entsorgung erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde oder bei dem Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.

Die Verpackung und das Verpackungsmaterial bestehen ausschließlich aus umweltfreundlichen Materialien. Sie können über die örtlichen Recycling-Sammelstellen entsorgt werden. Erkundigen Sie sich in Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung nach Möglichkeiten des Recyclings oder einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung.

### Introduction

This mounting instruction will help you with the

- intended and
- safe

mounting of the MDL68 Pendelleuchte and components

and the subsequent usage and disposal of the MGL68 Pendelleuchte and components.

### Duties with the handling of this mounting instruction

Every person who

- installs
- cleans or
- disposes

the MDL68 Pendelleuchte and components must have read and understood the complete

content of the present mounting instruction. Please store this mounting instruction safely and ready to hand.

In case of passing on the MDL68 Pendelleuchte and components, please also hand over the mounting instruction.

### Intended use

The MDL68 Pendelleuchte may only be mounted on a stable and sufficiently supporting underground.

The MDL68 Pendelleuchte is offering the following protection classes: IP 20 and Protection Class II.

The MDL68 Pendelleuchte is not intended for other areas. Intended use also means that all the information in this mounting instruction, especially the safety instructions must be followed. Any other usage is to be considered as no intended use and may lead to material damage or personal injury.

MGL Licht does not assume any liability for damages that result from improper use.

### General safety instructions

#### Danger due to insufficient qualification

The mounting, installation, commissioning, maintenance, repair, decommissioning and dismantling may only be carried out by expert technicians (e.g. electrical contractors) who are sufficiently qualified and who consider all product-related instructions, relevant directives, standards, laws and other provisions.

Mounting instructions of other devices or components that are mounted or operated in connection with the wall luminaire, must also be taken into account.

#### Danger to life due to electric shock

In case you touch live components, there is danger of life due to electric shock.

Before starting any work on the product, please disconnect the product by switching off all power supplies and secure it against being switched on again.

#### Material damage due to connected voltage during installation

Make sure that the luminaires and power supply units are always disconnected from the mains supply during wiring and installation work.

Otherwise, the LED modules may be destroyed.

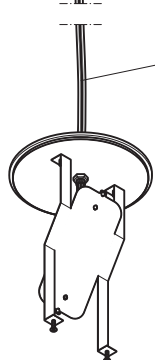
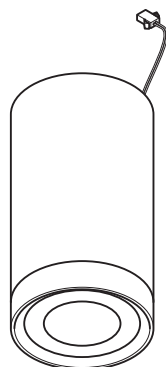
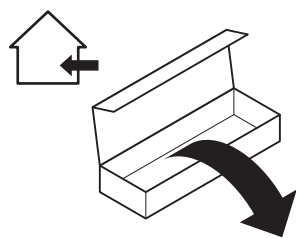
### Disposal



All electrical and electronic equipment waste must be disposed of separately from household waste via the specially provided collection points. By a proper disposal of your old device you avoid any environmental damage. Further information about the disposal can be obtained from your local authorities or from the retailer you purchased the product from.

The packaging and packaging material consist only of environmentally friendly materials.

It can be disposed of at the local Recycling Collection Points. Please contact your local responsible authority for information about the possibilities of recycling or of other safe and environmentally neutral disposal.



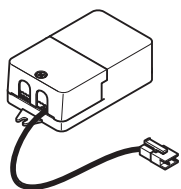
ca. 2m

Art.-Nr.

MGL 1125 MDL68 Pendel 3K 6/9W 350mA/500mA CRI>90ws

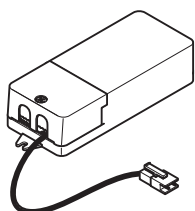
### Zubehör - Accessory

Betrieb der Leuchten NUR an MGL-Netzgeräten zulässig!  
The operation of the luminaires is only authorized with MGL drivers



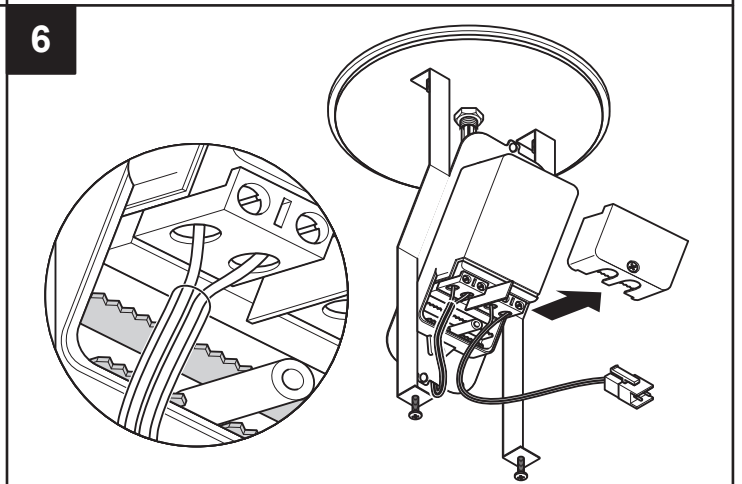
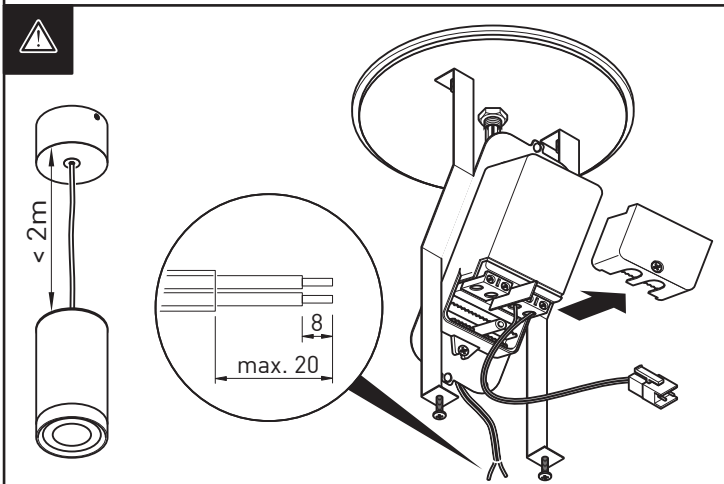
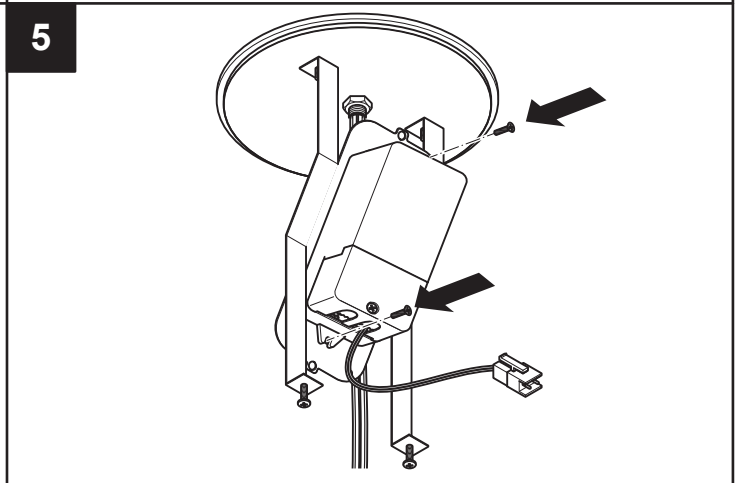
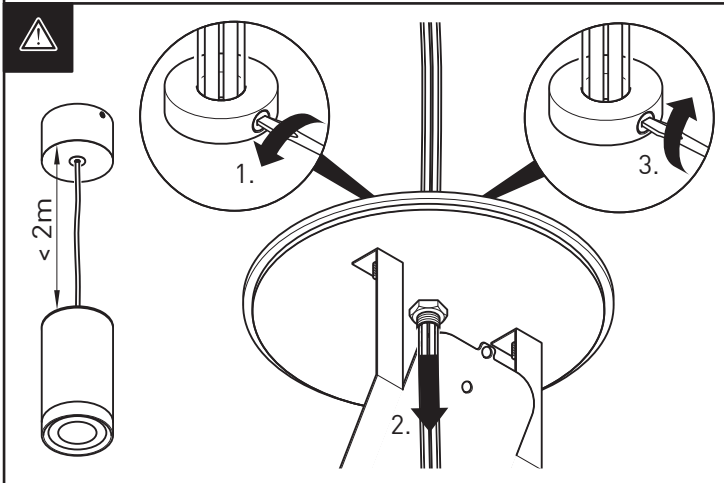
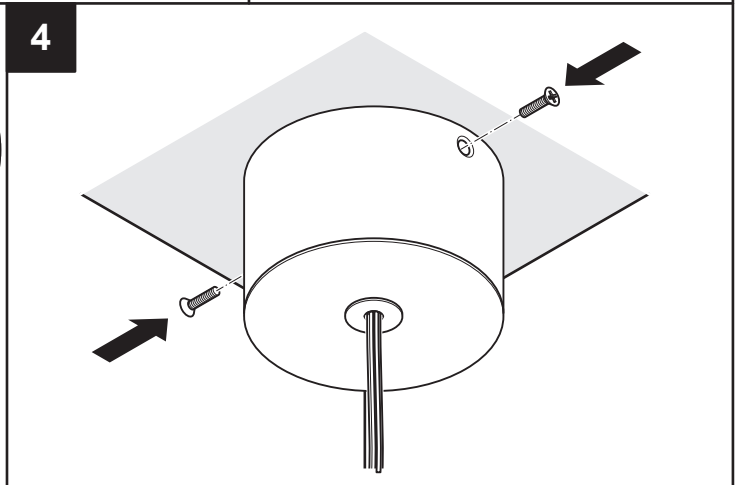
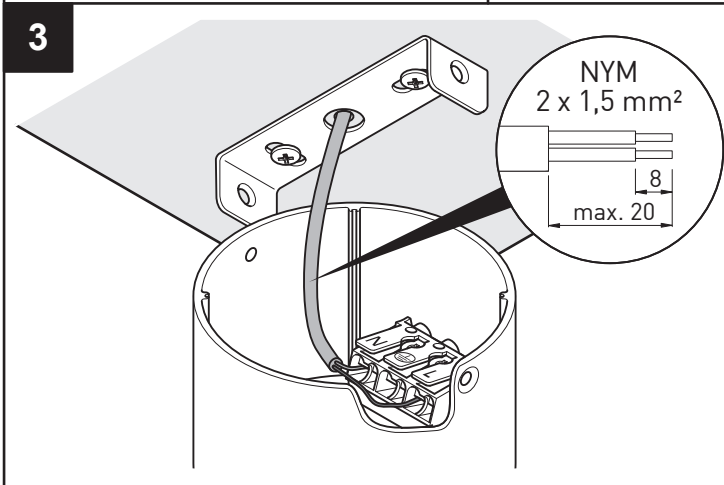
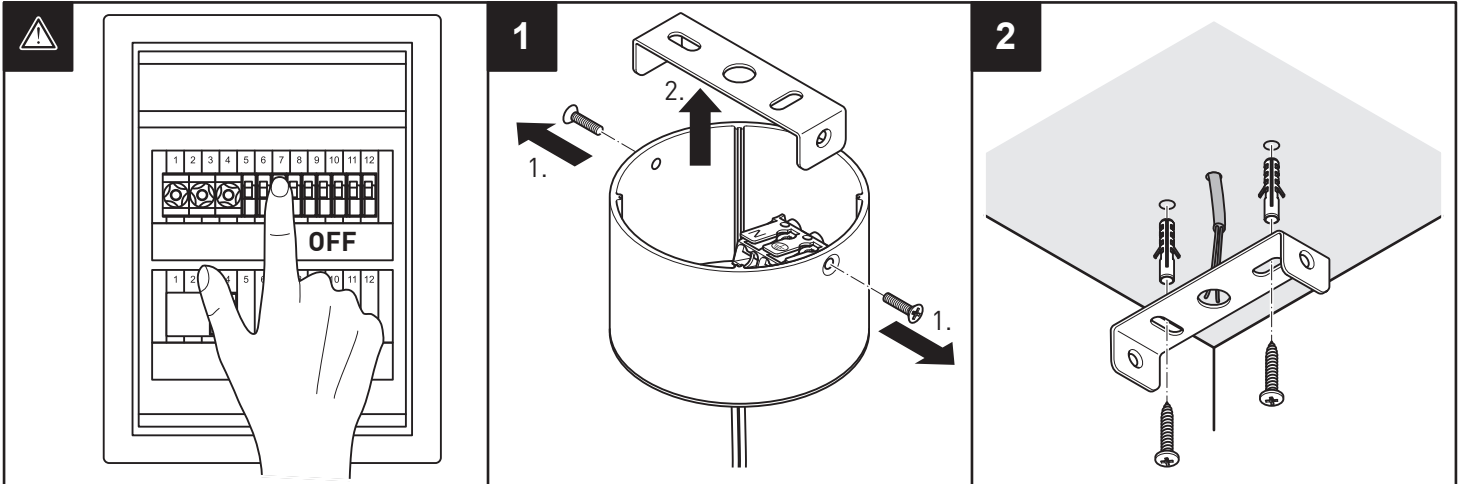
MGL 0152 Konverter 9W 250mA schaltbar 230V 50/60Hz

MGL 0039 Konverter 8W 350mA schaltbar 230V 50/60Hz



MGL 0177 Konverter 10W 350mA Phasen Dim 230V 50/60Hz

MGL 0178 Konverter 10W 500mA Phasen Dim 230V 50/60Hz



## ⚠️ GEFAHR



Gehäuse steht bei nicht fachgerechter Montage unter elektrischer Spannung.

**Tödliche oder schwere Verletzungen durch elektrischen Schlag möglich.**

- ⇒ Die Leuchte darf nur von einer qualifizierten Elektrofachkraft installiert werden.
- ⇒ Stellen Sie die einwandfreie Funktion der Zugentlastung zur Vermeidung eines elektrischen Stromschlags bei Berührung des Gehäuses sicher.
- ⇒ Stellen Sie die einwandfreie fachgerechte bauseitige Kontaktierung des Netzgerätes sicher.

## ⚠️ DANGER

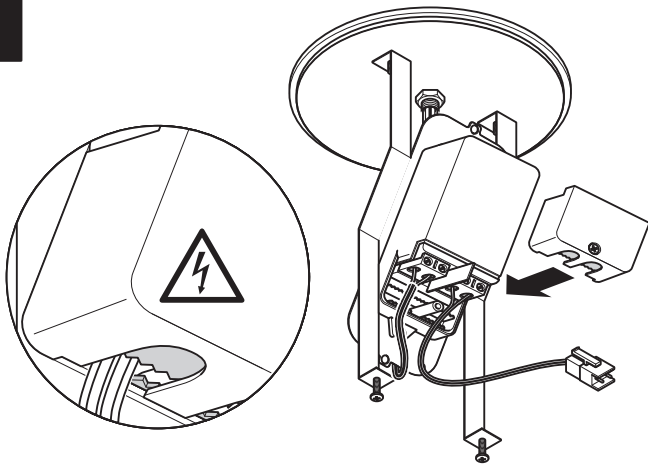


In case of non-professional installation, the housing carries voltage / is electrically live.

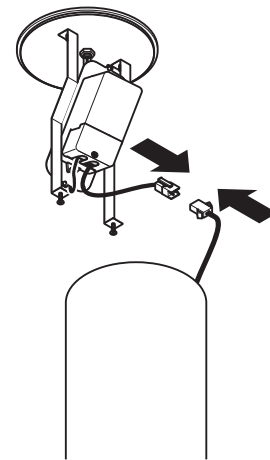
**Severe or deadly injuries due to electric shock are possible!**

- ⇒ The luminaire may only be installed by a certified electrician.
- ⇒ Please ensure the proper function of the strain relief in order to avoid electrical shock when touching the housing.
- ⇒ Please ensure the proper and professional connection of the driver on site.

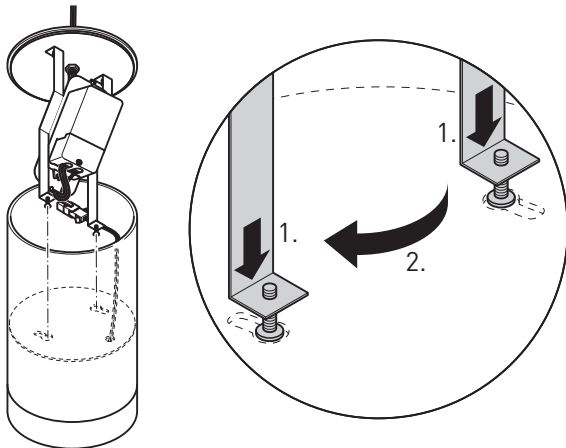
7



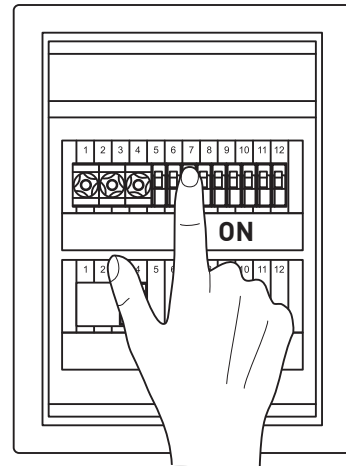
8



9



10



Die technischen Inhalte entsprechen dem Stand der Drucklegung.

Änderungen bleiben vorbehalten.

Keine Gewährleistung für Druckfehler oder Irrtümer.

All technical information is correct at the date of printing.

This mounting instruction is subject to change without notice.

No liability is taken for any print errors or mistakes.

MGL LICHT GmbH  
Steinweg 12 - 16  
32657 Lemgo  
Germany

Tel.: +49/(0)5261/6608818  
Fax: +49/(0)5261/9342555

E-Mail: [info@mgl-licht.de](mailto:info@mgl-licht.de)  
Internet: [www.mgl-licht.de](http://www.mgl-licht.de)